

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
**招標預報**

**APRIL 2020 TO MARCH 2021**  
**2020年4月至2021年3月**

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders* 憲報公告/ 招標* 暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Architectural Services Department</b> <b>建築署</b>					
174BF	Contract No.: SS K506 Prequalification for Fire Station-cum-Ambulance Depot with Departmental Quarters in Area 72, Tseung Kwan O (NEC3 ECC Option B, BIM, MiC) 合約編號: SS K506 將軍澳第 72 區的消防局暨救護站及宿舍預審投標資格 (新工程合約 3 工程建造合約 B 選項, 建築信息模擬, 「組裝合成」建築法)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group C (PQ) 建築 丙組 (預審投標資格)	M4	Mr. Chris LEE 李永強先生 2867 3912
73MC	Contract No.: SS J509 Construction of Health Centre and Social Welfare Facilities Building in Siu Sai Wan (NSC, BIM) 合約編號: SS J509 小西灣健康中心及社會福利設施大樓建造工程 (指定分包商, 建築信息模擬)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group C 建築 丙組	M4	Ms. Monica LAM 林秀麗女士 2154 3896
24NB	Contract No.: SS J510 Construction of Columbarium, Garden of Remembrance and related works at On Hing Lane, Shek Mun, Sha Tin (NSC, BIM) 合約編號: SS J510 沙田石門安興里興建骨灰安置所、紀念花園設施和相關工程 (指定分包商) (建築信息模擬)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group C 建築 丙組	M4	Mr. Alex TSE 謝樂文先生 2867 4120
28NB	Contract No.: SS J512 Construction of Columbarium and Garden of Remembrance at Sandy Ridge Cemetery (Phase 1 Development) (NSC, BIM) 合約編號: SS J512 沙嶺墳場興建骨灰安置所和紀念花園設施工程(第一期發展計劃) (指定分包商) (建築信息模擬)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group C 建築 丙組	M4	Mr. Y. T. CHOW 周潤堂先生 2867 3716
280RS	Contract No.: SS J513 Redevelopment of Kowloon Tsai Swimming Pool Complex (DSC)(BIM) 合約編號: SS J513 重建九龍仔游泳池 (承建商自選的分包商) (建築信息模擬)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group C 建築 丙組	M4	Mr. Nevin LAM 林耀漢先生 2867 3676

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
**招標預報**

**APRIL 2020 TO MARCH 2021**  
**2020年4月至2021年3月**

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders* 憲報公告/ 招標* 暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Architectural Services Department</b> <b>建築署</b>					
196SC	Contract No.: SS H511 Construction of Community Hall-cum-Home Affairs Enquiry Centre in Cheung Chau (NSC)(BIM) 合約編號 : SS H511 長洲社區會堂暨民政諮詢中心的建造工程 (指定分包商) (建築信息模擬)	2020 Q2 2020 年 第 2 季	BD Group B 建築 乙組	M2	Mr. Nevin LAM 林耀漢先生 2867 3676
85MM	Contract No.: SS J501 Design and Construction of Hospital Authority Supporting Services Centre in North Lantau (NEC3 ECC Option A, BIM) 合約編號 : SS J501 設計及建造北大嶼山醫院管理局支援服務中心 (新工程合約 3 工程建造合約 A 選項, 建築信息模擬)	Apr 2020 2020 年 4 月	BD Group C (D&B) 建築 丙組 (設計及建造)	M4	Mr. Anfield CHIU 趙俊淳先生 2867 3905
68RG	Contract No.: SS K504 Prequalification for Design and Construction of District Open Space, Sports Centre cum Public Vehicle Park at Sze Mei Street, San Po Kong (NEC3 ECC Option A, BIM) 合約編號 : SS K504 設計及建造新蒲崗四美街地區休憩用地、體育館及公眾停車場預審投標資格 (新工程合約 3 工程建造合約 A 選項, 建築信息模擬)	May 2020 2020 年 5 月	BD Group C (PQ) (D&B) 建築 丙組 (預審投標資格) (設計及建造)	M4	Ms. Jackie LEE 李嘉麗女士 2867 3453
58RG	Contract No.: SS H512 Construction of District Library and Residential Care Home for the Elderly in the Joint User Complex at Lei King Road (NSC)(BIM) 合約編號 : SS H512 鯉景道綜合大樓分區圖書館及安老院舍建造工程 (指定分包商) (建築信息模擬)	Jun 2020 2020 年 6 月	BD Group C 建築 丙組	M4	Mr. Gary WONG 王錫華先生 2867 3704
441RO	Contract No.: SS H513 Construction of Hoi Sham Park Extension, To Kwa Wan (NSC)(BIM) 合約編號 : SS H513 擴建土瓜灣海心公園的建造工程 (指定分包商) (建築信息模擬)	Jun 2020 2020 年 6 月	BD Group B 建築 乙組	M3	Mr. Gary WONG 王錫華先生 2867 3704

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
**招標預報**

**APRIL 2020 TO MARCH 2021**  
**2020年4月至2021年3月**

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders* 憲報公告/ 招標* 暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Architectural Services Department</b> <b>建築署</b>					
409RO	Contract No.: (to be confirmed) Lei Yue Mun Waterfront Enhancement Project – development of a waterfront promenade and related improvement works (Phase 1) (NSC) (BIM) 合約編號：(待定) 鯉魚門海旁改善計劃－發展海濱長廊及相關改善工程(第一期) (指定分包商)(建築信息模擬)	2020 Q3 2020年 第3季	BD Group A&B 建築 甲及乙組	M1	Mr. Tony NGAN 顏國協先生 2867 3892
-	Contract No.: TC J517 Minor Works Term Contract to Buildings and Lands and Other Properties for which the Architectural Services Department is Responsible in Hong Kong 合約編號：TC J517 為由建築署負責在香港的樓宇、土地及其他物業進行的小型工程定期合約	2020 Q3 2020年 第3季	BD Group C 建築 丙組	M4	Mr. Peter MOK 莫英傑先生 2867 3818
116MH	Contract No.: SS K503 Design and Construction of Chinese Medicine Hospital in Tseung Kwan O (NEC3 ECC Option A, BIM) 合約編號：SS K503 設計及建造將軍澳中醫醫院 (新工程合約3 工程建造合約A 選項，建築信息模擬)	Jul 2020 2020年 7月	BD Group C (D&B) 建築 丙組 (設計及建造)	M4	Ms. Lilian CHEUNG 張萃麟女士 2867 3908
63RE	Contract No.: RF J518 Renovation of the Tsuen Wan Library (NSC)(BIM) 合約編號：RF J518 荃灣公共圖書館翻新工程 (指定分包商)(建築信息模擬)	Jul 2020 2020年 7月	BD Group A&B 建築 甲及乙組	M1	Ms. Jane Au-yeung 歐陽麗絲女士 2867 3803
428RO	Contract No.: SS J514 Construction of an Open Space at Hoi Fai Road, Tai Kok Tsui (NSC) (BIM) 合約編號：SS J514 建造大角咀海輝道休憩用地 (指定分包商)(建築信息模擬)	Jul 2020 2020年 7月	BD Group A&B 建築 甲及乙組	M1	Ms. Jane Au-yeung 歐陽麗絲女士 2867 3803

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
招標預報

**APRIL 2020 TO MARCH 2021**  
2020年4月至2021年3月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders* 憲報公告/ 招標* 暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Architectural Services Department</b> <b>建築署</b>					
470RO	Contract No.: SS H506 Construction of Lung Tsun Stone Bridge Preservation Corridor at Kai Tak (DSC) (BIM) 合約編號 : SS H506 啟德龍津石橋保育長廊建造工程 (承建商自選的分包商) (建築信息模擬)	Jul 2020 2020年 7月	BD Group C 建築 丙組	M4	Ms. Jackie LEE 李嘉麗女士 2867 3453
184TB	Contract No.: SS J520 Construction of a footbridge with lift tower to connect the Ap Lei Chau Wind Tower Park and Ap Lei Chau Estate (NSC) (BIM) 合約編號 : SS J520 建造行人天橋及升降機塔以連接鴨脷洲風之塔公園及鴨脷洲邨 (指定分包商) (建築信息模擬)	Jul 2020 2020年 7月	BD Group A&B 建築 甲及乙組	M1	Ms. Jane Au-yeung 歐陽麗絲女士 2867 3803
184GK	Contract No.: SS H504 Design and Construction of Chai Wan Government Complex and Vehicle Depot (NEC4 ECC Option A, BIM) 合約編號 : SS H504 設計及建造柴灣政府綜合大樓及車房 (新工程合約 4 工程建造合約 A 選項, 建築信息模擬)	Aug 2020 2020年 8月	BD Group C (D&B) 建築 丙組 (設計及建造)	M4	Mr. C.H. LO 盧智鴻先生 2867 3985
33LJ	Contract No.: SS K502 Prequalification for Design and Construction of the District Court at Caroline Hill Road (NEC3 ECC Option A, BIM) 合約編號 : SS K502 設計及建造加路連山道區域法院 預審投標資格 (新工程合約 3 工程建造合約 A 選項, 建築信息模擬)	2020 Q4 2020年 第4季	BD Group C (PQ) (D&B) 建築 丙組 (預審投標資格) (設計及建造)	M4	Mr. Kevin SUEN 孫志恆先生 2867 3365
001MZ	Contract No.: SS K505 Design and Construction of Government Medicines Testing Institute in Tseung Kwan O (NEC3 ECC Option A, BIM) 合約編號 : SS K505 設計及建造將軍澳政府中藥檢測中心 (新工程合約 3 工程建造合約 A 選項, 建築信息模擬)	Nov 2020 2020年 11月	BD Group C (D&B) 建築 丙組 (設計及建造)	M4	Ms. Lilian CHEUNG 張萃麟女士 2867 3908

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
**招標預報**

**APRIL 2020 TO MARCH 2021**  
**2020年4月至2021年3月**

PWP Item No. 工程 編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders* 憲報公告/ 招標* 暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及 准許投標 最低組別	Range of Estimate of Cost 估計 造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Architectural Services Department</b> <b>建築署</b>					
-	Contract No.: TC K510 Term Contract for Ground Investigation and Laboratory Testing for which the Architectural Services Department is responsible for the whole territory of Hong Kong (2021-2023) 合約編號 : TC K510 全香港境內建築署所負責項目的場地勘探及 化驗所測試服務的定期合約 (2021-2023)	Jan 2021 2021 年 1 月	GROU Group II 場地勘探工程 第二組	M1	Mr. Anthony SO 蘇澤棠先生 2286 3517